VERORDENING (EEG) Nr. 1255/89 VAN DE RAAD

van 3 mei 1989

tot vaststelling voor het verkoopseizoen 1989/1990 van de afgeleide interventieprijzen voor witte suiker, de interventieprijs voor ruwe suiker, de minimumprijzen voor A-suikerbieten en B-suikerbieten, de drempelprijzen, het bedrag van de vergoeding voor de verevening van de opslagkosten, alsmede de voor Spanje en Portugal geldende prijzen

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal, inzonderheid op artikel 89, lid 2, en artikel 234, lid 2,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van 30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1069/89 (2), inzonderheid op artikel 3, lid 5, artikel 5, lid 5, artikel 8, lid 4, en artikel 14, lid 5,

Gezien het voorstel van de Commissie (3),

Gezien het advies van het Europese Parlement (4),

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 1254/89 van de Raad van 3 mei 1989 tot vaststelling voor het verkoopseizoen 1989/1990 van met name bepaalde prijzen in de sector suiker en van de standaardkwaliteit voor suikerbieten (5) de interventieprijs van witte suiker is vastgesteld op 53,10 ecu per 100 kg voor de gebieden zonder tekorten en ook de interventieprijs is vastgesteld voor witte suiker die op 30 juni 1989 om 24.00 uur deel uitmaakt van de quota bij personen die krachtens artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 1785/81 recht hebben op terugbetaling van de opslagkosten voor deze voorraden en die in de periode van 1 juli 1989 tot en met 30 september 1989 wordt afgezet; dat eveneens dient te worden voorzien in de vaststelling van een dergelijke interventieprijs voor die voorraden in andere gebieden van de Gemeenschap;

Overwegende dat in artikel 3, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 is bepaald dat voor ieder gebied met een tekort een afgeleide interventieprijs voor witte suiker moet worden vastgesteld; dat bij deze vaststelling rekening moet worden gehouden met de regionale verschillen in de suikerprijs waarvan mag worden aangenomen dat zij zich bij een normale oogst en een vrij handelsverkeer in suiker zullen voordoen wanneer de prijsvorming op de markt normaal verloopt;

Overwegende dat een tekort te verwachten valt in de produktiegebieden van Italië, Ierland en het Verenigd Koninkrijk;

Overwegende dat artikel 3, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 voorziet in de vaststelling van een interventieprijs voor ruwe suiker; dat bij de vaststelling van deze prijs dient te worden uitgegaan van de interventieprijs voor witte suiker; dat voor de voorraden ruwe suiker die op 30 juni 1989 om 24.00 uur deel uitmaken van de quota bij personen die krachtens artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 1785/81 recht hebben op terugbetaling van de opslagkosten voor deze voorraden en die in de periode van 1 juli 1989 tot en met 30 september 1989 zijn afgezet een bijzondere interventieprijs dient te worden vastgesteld;

Overwegende dat de basisprijs voor suikerbieten bij Verordening (EEG) nr. 1254/89 is vastgesteld op 40,07 ecu per ton; dat in artikel 5, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 is bepaald dat de minimumprijs voor A-suikerbieten gelijk is aan 98 % van de basisprijs voor suikerbieten en dat de minimumprijs voor B-suikerbieten in beginsel gelijk is aan 68 % van die basisprijs, onverminderd artikel 28, lid 5, van voornoemde verordening;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 14, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 de drempelprijs voor witte suiker gelijk is aan de richtprijs vermeerderd met de forfaitair berekende vervoerkosten van het gebied in de Gemeenschap met het grootste overschot naar het verst verwijderde consumptiegebied met een tekort binnen de Gemeenschap, alsmede met een forfaitair bedrag in verband met de te verwachten bijdrage in de opslagkosten; dat, gelet op de voorzieningssituatie in de Gemeenschap, rekening dient te worden gehouden met de vervoerkosten tussen de departementen in het noorden van Frankrijk en Palermo;

Overwegende dat de drempelprijs voor ruwe suiker moet worden afgeleid van die voor witte suiker, rekening houdend met forfaitaire bedragen voor verwerking en rendement;

Overwegende dat de drempelprijs voor melasse zodanig moet worden vastgesteld dat de opbrengst van de melasseverkoop het niveau kan bereiken van de ontvangsten van de ondernemingen waarmee rekening wordt gehouden bij de vaststelling van de basisprijs voor suikerbieten;

Overwegende dat in artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 1358/77 (6) is bepaald dat het bedrag van de vergoeding in het kader van de verevening van de opslagkosten per maand en per gewichtseenheid wordt vastgesteld op basis van de financieringskosten, de verzekeringskosten en de specifieke opslagkosten;

Overwegende dat de prijzen zo dienen te worden vastgesteld dat wordt vermeden dat het verschil tussen deze prijzen en de gemeenschappelijke prijzen te groot wordt,

(1) PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.
(2) PB nr. L 114 van 27. 4. 1989, blz. 1.
(3) PB nr. C 82 van 3. 4. 1989, blz. 13.
(4) Advies uitgebracht op 13 april 1989 (nog niet verschenen in het Publikatieblad).
(5) Zie bladzijde 1 van dit Publikatieblad.
(6) PB nr. L 156 van 25. 6. 1977, blz. 4.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Voor de gebieden met een tekort in de Gemeenschap, met uitzondering van Portugal, wordt de afgeleide interventieprijs voor witte suiker per 100 kg vastgesteld op :

a) 54,31 ecu voor alle gebieden van het Verenigd Koninkrijk ;

b) 54,31 ecu voor alle gebieden van Ierland ;

c) 55,04 ecu voor alle gebieden van Italië.

Artikel 2

De interventieprijs voor 100 kg ruwe suiker wordt vastgesteld op 44,02 ecu.

Voor onder quota vallende ruwe suiker die zich in vrije opslag bevindt en die op 30 juni 1989 om 24.00 uur aanwezig is bij personen die krachtens artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 1785/81 recht hebben op terugbetaling van de opslagkosten voor deze voorraden en die wordt afgezet in de periode van 1 juli 1989 tot en met 30 september 1989 wordt de interventieprijs evenwel vastgesteld op 44,92 ecu per 100 kg.

Artikel 3

1. De voor de Gemeenschap, met uitzondering van Spanje en Portugal, geldende minimumprijs voor A-suikerbieten wordt vastgesteld op 39,27 ecu per ton.

2. Behoudens toepassing van artikel 28, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 wordt de voor de Gemeenschap, met uitzondering van Spanje en Portugal, geldende minimumprijs voor B-suikerbieten vastgesteld op 27,25 ecu per ton.

Artikel 4

1. Voor Spanje en Portugal worden de prijzen in de sector suiker vastgesteld als volgt :

— voor Spanje :

a) de interventieprijs voor witte suiker wordt vastgesteld op 61,70 ecu per 100 kg ;

b) voor suikerbieten worden de prijzen vastgesteld als volgt :

— basisprijs : 47,16 ecu per ton,

— minimumprijs voor A-suikerbieten : 46,36 ecu per ton,

— minimumprijs voor B-suikerbieten : 34,34 ecu per ton, behoudens toepassing van artikel 28, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 ;

— voor Portugal :

a) de interventieprijs voor witte suiker wordt vastgesteld op 51,68 ecu per 100 kg ;

b) voor suikerbieten worden de prijzen vastgesteld als volgt :

— basisprijs : 42,90 ecu per ton,

— minimumprijs voor A-suikerbieten : 42,10 ecu per ton,

— minimumprijs voor B-suikerbieten : 30,08 ecu per ton, behoudens toepassing van artikel 28, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1785/81.

2. De in lid 1 bedoelde prijzen voor suikerbieten gelden voor levering verzamelplaats en voor de standaardkwaliteit als omschreven in artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 1254/89.

Artikel 5

De drempelprijs wordt vastgesteld op :

a) 65,00 ecu per 100 kg witte suiker ;

b) 55,61 ecu per 100 kg ruwe suiker ;

c) 6,90 ecu per 100 kg melasse.

Artikel 6

Het bedrag van de vergoeding bedoeld in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 1785/81 wordt vastgesteld op 0,48 ecu per 100 kg witte suiker per maand.

Artikel 7

In afwijking van artikel 1 en artikel 4, lid 1, eerste streepje, onder a), en tweede streepje, onder a), worden voor onder quota vallende witte suiker die zich in vrije opslag bevindt en die op 30 juni 1989 om 24.00 uur aanwezig is bij personen die krachtens artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 1785/81 recht hebben op terugbetaling van de opslagkosten voor deze voorraden en die wordt afgezet in de periode van 1 juli 1989 tot en met 30 september 1989, de interventieprijzen voor 100 kg vastgesteld op :

a) 55,39 ecu voor alle gebieden van het Verenigd Koninkrijk,

b) 55,39 ecu voor alle gebieden van Ierland,

c) 56,12 ecu voor alle gebieden van Italië,

d) 62,78 ecu voor Spanje,

e) 51,88 ecu voor Portugal.

Artikel 8

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing voor het verkoopseizoen 1989/1990.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 3 mei 1989.

Voor de Raad

De Voorzitter

P. SOLBES